

**Assemblée générale  
Conseil de sécurité**

Distr. générale  
24 février 2016  
Français  
Original : anglais

**Assemblée générale**  
**Soixante-dixième session**  
Point 34 de l'ordre du jour  
**Prévention des conflits armés**

**Conseil de sécurité**  
**Soixante et onzième année**

**Lettre datée du 24 février 2016, adressée  
au Secrétaire général par le Représentant permanent  
de la République populaire démocratique de Corée  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

J'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint le texte d'un communiqué crucial du Commandement suprême de l'Armée populaire coréenne publié le 23 février 2016 au sujet de la grave situation qui prévaut dans la péninsule coréenne à cause des États-Unis d'Amérique et de la Corée du Sud (voir annexe).

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer, dans les plus brefs délais, le texte de la présente lettre et de son annexe comme document de la soixante-dixième session de l'Assemblée générale, au titre du point 34 de l'ordre du jour, et du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur  
Représentant permanent  
(Signé) **Ja Song Nam**



**Annexe à la lettre datée du 24 février 2016 adressée  
au Secrétaire général par le Représentant permanent  
de la République populaire démocratique de Corée  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

**Communiqué crucial du Commandement suprême  
de l'Armée populaire coréenne**

Pyongyang, le 23 février (Agence centrale de presse coréenne) – Le Commandement suprême de l'Armée populaire coréenne a publié le mardi 23 février 2016 le communiqué crucial suivant :

Les impérialistes américains et les forces fantoches sud-coréennes tentent des manœuvres désespérées après avoir été pris au dépourvu par le premier essai de la bombe H réussi par la Corée autosuffisante et indépendante et le lancement couronné de succès du satellite d'observation de la Terre Kwangmyongsong-4.

Après avoir essayé en vain de briser la volonté de la RPDC par une mascarade hystérique consistant à faire adopter par les Nations Unies des résolutions sur des « sanctions », à lancer des manœuvres militaires écervelées pour étouffer la RPDC avec toutes sortes d'armes nucléaires et « d'options » inédites, les États-Unis et les forces fantoches sud-coréennes abattent maintenant leurs dernières cartes.

Il s'agit de « détruire le système social » en menant des opérations visant à « décapiter » le Grand quartier général de la RPDC.

Le sous-marin nucléaire *North Carolina* des forces d'agression impérialistes américaines est déjà entré dans le port de Busan, des bombardiers furtifs F-22A ont été déployés sur la base aérienne d'Osan et des troupes des forces spéciales de l'agresseur impérialiste américain arrivent petit à petit en Corée du Sud pour participer à cette opération.

La première unité spéciale de l'armée de terre des États-Unis, le 75<sup>e</sup> régiment de Rangers, le régiment de commandos de la marine américaine, le 720<sup>e</sup> groupe tactique spécial de l'armée de l'air américaine, les forces spéciales SEAL de la marine américaine et d'autres troupes d'opérations spéciales ont déjà été déployés sur le terrain. Ces forces ont pour mission de frapper des cibles stratégiques majeures, notamment le Grand quartier général et les bases qui abritent les fusées stratégiques et la composante nucléaire de la RPDC en temps de guerre.

Jamais dans le passé n'avaient été réunies en même temps en Corée du Sud presque toutes les troupes d'opérations spéciales des composantes terrestre, maritime et aérienne des forces armées américaines, qui ont acquis une sinistre réputation lors des précédentes guerres d'agression menées à l'étranger, et qui se préparent à une prétendue « frappe de haute densité ».

Les Américains et les forces fantoches sud-coréennes se vantent ouvertement qu'ils examineront, lors des manœuvres militaires conjointes Key Resolve et Foal Eagle 16, la faisabilité d'une opération combinée de « décapitation », un des éléments clefs du nouveau plan d'opération 5015, et d'une « opération d'élimination » des capacités nucléaires et balistiques stratégiques de la RPDC.

« L'opération de décapitation » mise en avant par les ennemis correspond à une frappe préemptive destinée à « éliminer préventivement le détenteur du pouvoir

de décision » afin d'empêcher « l'utilisation » des capacités nucléaires et balistiques stratégiques de la RPDC.

La gravité de la situation tient au fait que les forces fantoches sud-coréennes, non contentes d'avoir introduit des armes nucléaires américaines en Corée du Sud pour tuer leurs compatriotes du Nord, se joignent frénétiquement aux bandits américains pour mettre en œuvre cette « opération de décapitation ».

Cette « opération de décapitation » et les tentatives de « destruction du système social de la RPDC » sont le summum des actes d'hostilité perpétrés envers le pays.

Le personnel des forces armées et le peuple de la RPDC attachent plus d'importance au Grand quartier général de notre révolution qu'à leur propre vie.

Tout le personnel des forces armées et les citoyens de la RPDC sont prêts à punir immédiatement et sans aucune pitié, tolérance, ni patience quiconque s'en prendrait tant soit peu au Grand quartier général.

Le Commandement suprême de l'Armée populaire coréenne affirme haut et fort que ce qui suit reflète la volonté de l'ensemble du personnel des forces armées et du peuple en colère de se venger au centuple de leurs ennemis, au vu de cette situation qui a atteint une phase dangereuse qui ne peut pas être ignorée plus longtemps.

À partir de cet instant, toute la puissance de la force de frappe stratégique et tactique de nos forces armées révolutionnaires sera au service d'une opération préemptive et juste visant à anéantir nos ennemis jusqu'au dernier si jamais nous détectons le moindre signe de mouvement des forces d'opérations spéciales et de leur matériel en vue d'exécuter les prétendues « opération de décapitation » et « frappe de haute densité ».

Notre première cible sera Cheong Wa Dae, où se trament les complots d'attaques contre les compatriotes du Nord et où sévissent les dirigeants réactionnaires.

Park Geun Hye et sa clique de traîtres ont perdu depuis longtemps le droit de vivre sur ce territoire, puisqu'ils ont eu la folie d'y introduire des armes nucléaires de leurs maîtres américains pour déclencher un désastre nucléaire, ce qui constitue un dénigrement désespéré de la force de dissuasion nucléaire de la RPDC et de ses succès en matière de conquête spatiale, trésors communs de la nation coréenne.

Cette clique paiera très cher sa haute trahison et sa tentative d'éclipser le soleil et de détruire le berceau de notre vie.

Si les ennemis persistent dans leur folle entreprise militaire et ne retrouvent pas leurs esprits en dépit des avertissements pressants qu'ils ont reçus, la RPDC planifiera une seconde opération de frappe qui éradiquera le mal à la racine.

Les bases militaires de l'agresseur impérialiste américain situées sur son territoire continental et dans la région Asie-Pacifique en vue de l'invasion de la RPDC seront les cibles de cette seconde frappe.

Cette opération typiquement coréenne, qui est en préparation depuis plusieurs décennies en vue de la bataille finale contre les voleurs impérialistes américains,

sera une inimaginable guerre de représailles et réduira définitivement en cendres ce cloaque de tous les maux.

Ils devraient garder cela à l'esprit.

La RPDC possède la force de frappe la plus puissante et la plus moderne du monde, qui est capable de porter des coups fatals aux Américains sur leur propre territoire, n'importe où et n'importe quand.

La RPDC n'a aucune raison de dissimuler ses capacités militaires auxquelles elle a consacré tous ses efforts pour mener des batailles décisives contre les Américains depuis plus d'un demi-siècle.

Les États-Unis n'échapperont pas à leur punition et périront dans les flammes des frappes mortelles de la RPDC.

Le sort des États-Unis est scellé.

Les bastions d'où ils nous agressent sont à portée de tir de la RPDC, qui est prête à ouvrir le feu.

Les Américains et les forces fantoches sud-coréennes seraient bien avisés de réfléchir à leur ultime choix : soit subir une punition sans merci, soit s'excuser, même tardivement, et ramener la situation à la normale.

Rien n'est plus stupide et irresponsable que d'essayer d'éteindre le soleil.

Le personnel des forces armées et le peuple de la RPDC sont autant de forteresses qui protègent le Grand quartier général de la révolution, qui déjoueront sans pitié toute provocation de la part des ennemis et s'élanceront corps et âme vers la victoire finale de la grande nation du mont Paektu.

---